

Jabra Noise Guide



Manuel de l'utilisateur



Le symbole de la poubelle barrée signifie que dans l'Union européenne, le produit doit être amené à un point de collecte séparé lorsqu'il est en fin de vie. Ceci s'applique non seulement à votre appareil, mais aussi à toute amélioration portant ce symbole. Ne pas éliminer ces produits avec les déchets municipaux non triés.

Fabriqué à Taïwan
Modèle : ANG001

EAC CE

La Déclaration de Conformité est disponible sur le site
www.jabra.com/footerpages/declarations-of-conformity

TABLE DES MATIÈRES

FÉLICITATIONS POUR L'ACHAT DE VOTRE NOUVEAU JABRA NOISE GUIDE

AVANT DE COMMENCER	5
Contenu de la boîte	5
Installation de l'appareil	5
Comment insérer la mémoire USB	6
Comment fonctionne Jabra Noise Guide ?	6
Montage – Support de table en aluminium	7
CONFIGURATION LOGICIELLE	9
Installation du logiciel	9
Réglage de l'heure	9
Formatage de la clé USB	10
Configuration	11
1. Configuration directe	11
2. Exportation de la configuration vers la clé USB	11
UTILISATION DU LOGICIEL	12
Réglage rapide	12
Réglage	13
• Informations relatives à l'appareil	14
• Réglages de l'éclairage	16
• Manuel de l'utilisateur	18
• À propos du Jabra Noise Guide	18
Données de mesure	19
• Mesures en direct	19
Navigation dans le logiciel	21
• Lecture du graphique	21
• Affichage du repère	22
• Fonction zoom	23
• Bibliothèque de mesures	25
• Le fichier CSV – ce que vous voyez	26
• Importer des données depuis la clé USB	27
Réglages d'usine	27
FAQ	28
ENTRETIEN	28
Désinfection/nettoyage	28
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	28
Logiciel Jabra Noise Guide	28
Spécifications Jabra Noise Guide	28



FÉLICITATIONS POUR L'ACHAT DE VOTRE
NOUVEAU

JABRA NOISE GUIDE

Nous sommes ravis que vous ayez choisi l'un de nos produits pour vous aider à créer un meilleur environnement auditif pour vous-même et pour les autres. Ce manuel vous explique comment profiter au maximum de votre produit.

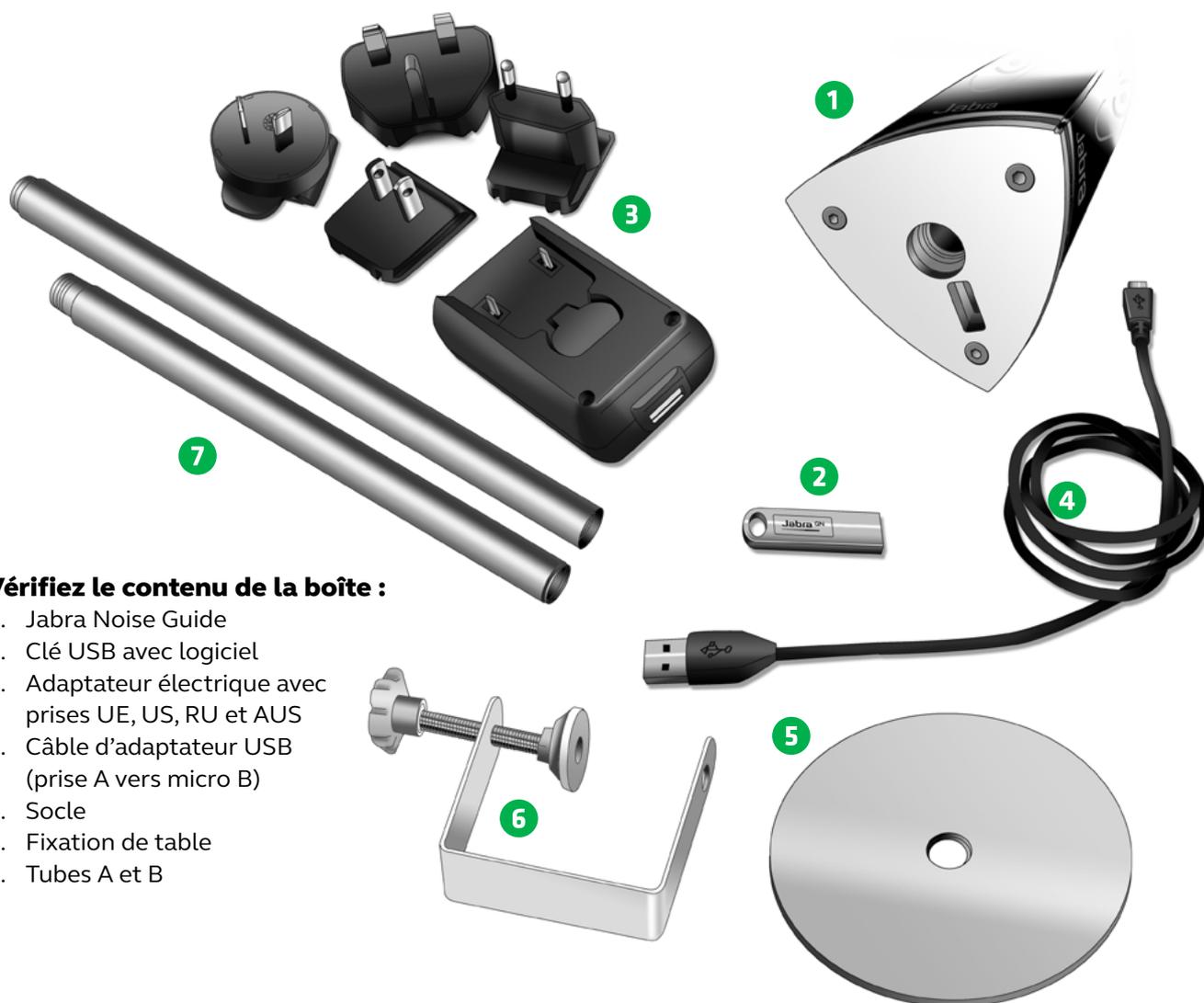
Pour bien comprendre les caractéristiques et les possibilités du Jabra Noise Guide, nous vous invitons à lire attentivement ce manuel avant de commencer à utiliser votre Jabra Noise Guide.

Vous trouverez les dernières mises à jour sur le logiciel et le manuel sur notre site web : www.jabra.com/support

Vous avez également la possibilité de vous adresser à votre équipe d'assistance Jabra locale pour une aide supplémentaire. Rendez-vous sur www.jabra.com/support pour plus d'informations.

AVANT DE COMMENCER

CONTENU DE LA BOÎTE



Vérifiez le contenu de la boîte :

1. Jabra Noise Guide
2. Clé USB avec logiciel
3. Adaptateur électrique avec prises UE, US, RU et AUS
4. Câble d'adaptateur USB (prise A vers micro B)
5. Socle
6. Fixation de table
7. Tubes A et B

INSTALLATION DE L'APPAREIL



Le Jabra Noise Guide possède 2 entrées au bas de l'appareil.

1) Un port micro-USB pour l'alimentation et l'exportation des données via un PC.

2) Une entrée USB standard pour l'exportation des données à partir de la mémoire journal interne via le port USB, et pour la configuration hors ligne.

COMMENT INSÉRER LA CLÉ USB DANS LE NOISE GUIDE



1. Placez-vous face au Noise Guide, de façon à ce que le port USB soit à gauche du tube.

2. Insérez la clé USB avec le logo JABRA sur le devant.

COMMENT FONCTIONNE LE JABRA NOISE GUIDE ?



Microphone en haut de l'unité

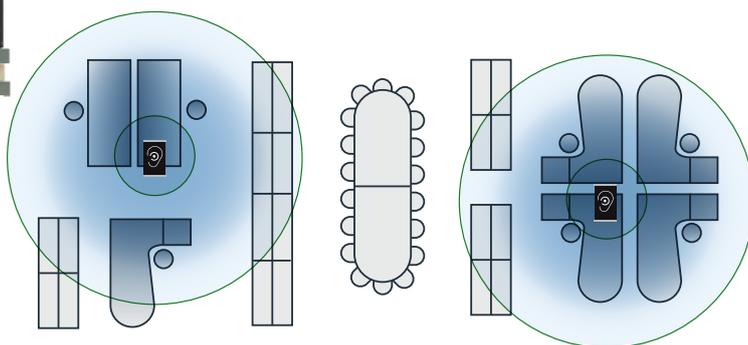
Le symbole de l'oreille indique le niveau sonore actuel.

Le panneau à LED indique le niveau sonore moyen au cours des 15 dernières minutes. Celui-ci peut être réglé à une autre valeur dans le logiciel.

Le Jabra Noise Guide vous offre 2 types de mesures, simultanément. Le symbole de l'oreille indique l'état du niveau sonore actuel tandis que le panneau à LED situé au bas de l'appareil indique le niveau sonore moyen au cours des 15 dernières minutes. Celui-ci peut être réglé à une autre valeur dans le logiciel.

PORTÉE DE MESURE

Le Jabra Noise Guide présente une portée de mesure d'environ 5 mètres – Illustration : bureau ouvert.



MONTAGE – SUPPORT DE TABLE EN ALUMINIUM



1

CONTENU :

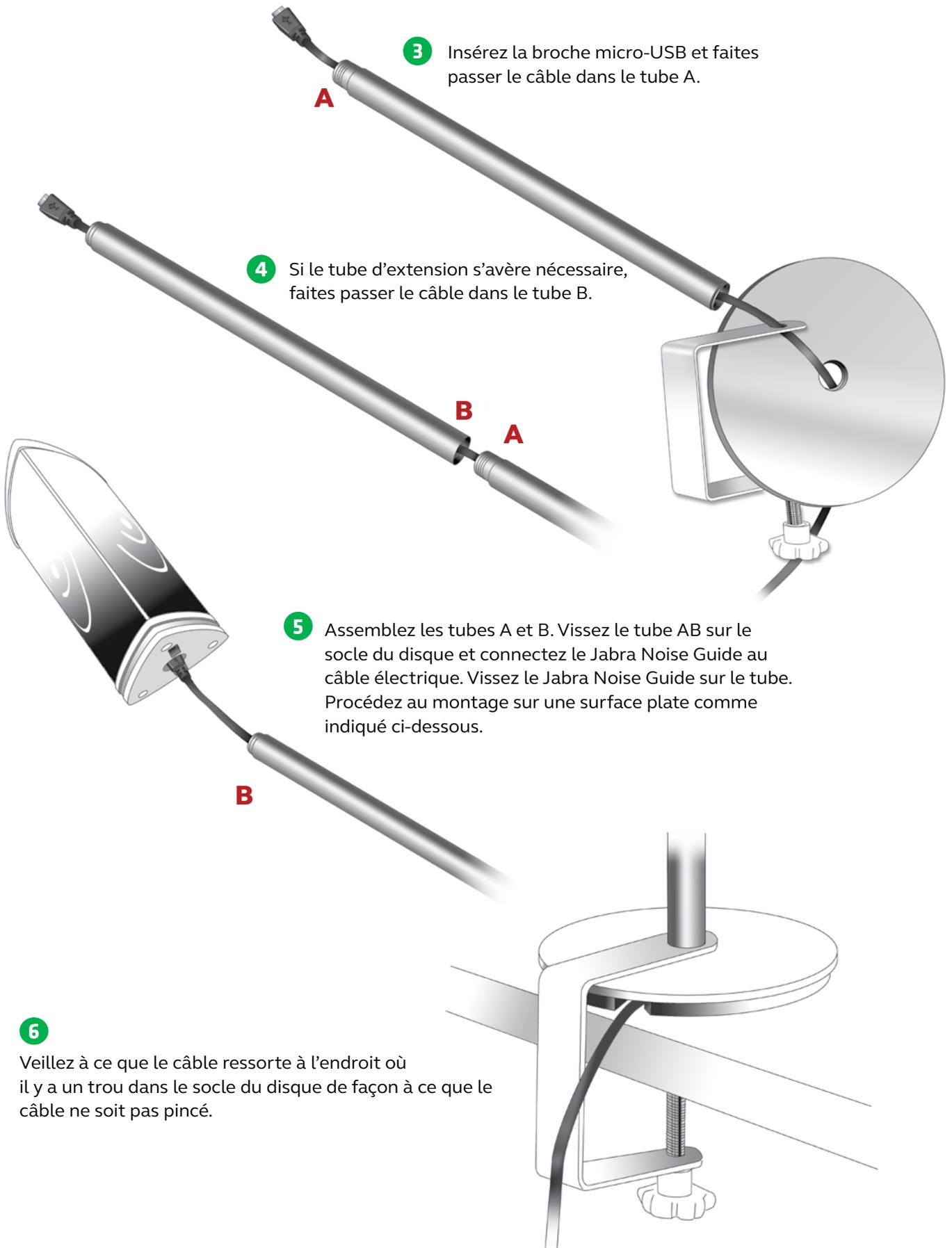
- Socle
- Fixation de table
- Tube A
- Tube B (tube d'extension)

2

Faites passer le câble dans le socle du disque, puis dans le trou de la fixation de table.



MONTAGE – SUPPORT DE TABLE EN ALUMINIUM



CONFIGURATION LOGICIELLE

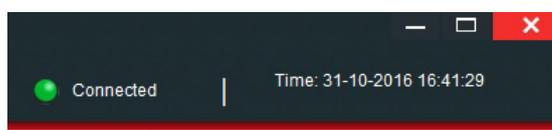
INSTALLATION DU LOGICIEL

Vous trouverez le logiciel sur la clé USB fournie.

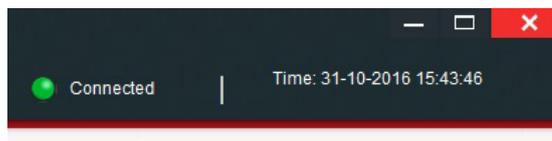
Lorsque vous aurez installé le logiciel, assurez-vous de vérifier les mises à jour logicielles afin que vous disposiez toujours de la dernière version. Pour en savoir plus, reportez-vous au chapitre « À propos du Jabra Noise Guide » p. 17.

RÉGLAGE DE L'HEURE

1. Connectez votre Jabra Noise Guide à un PC
2. Déplacez le curseur sur l'horloge en haut à droite de l'écran

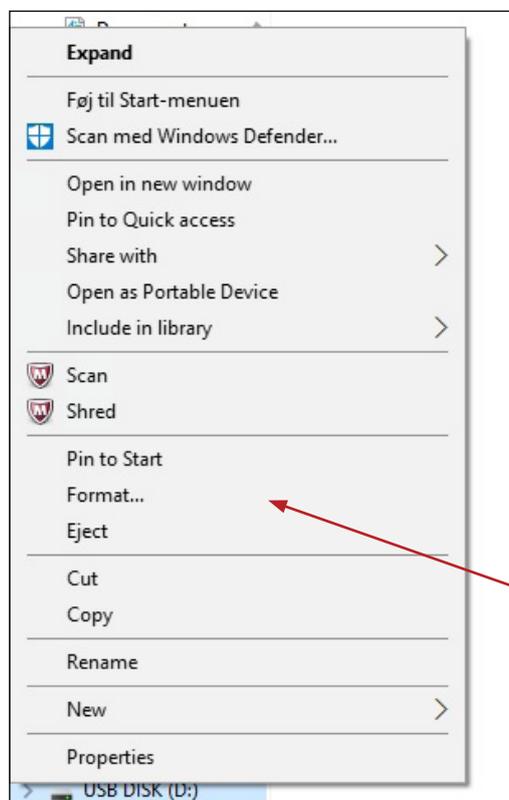


3. Cliquez sur le bouton gauche de la souris.
4. L'horloge interne a bien été mise à jour.



Remarque ! Vous devez mettre à jour l'horloge interne lorsque vous passez de l'heure d'été à l'heure d'hiver ou vice versa.

FORMATAGE DE LA CLÉ USB

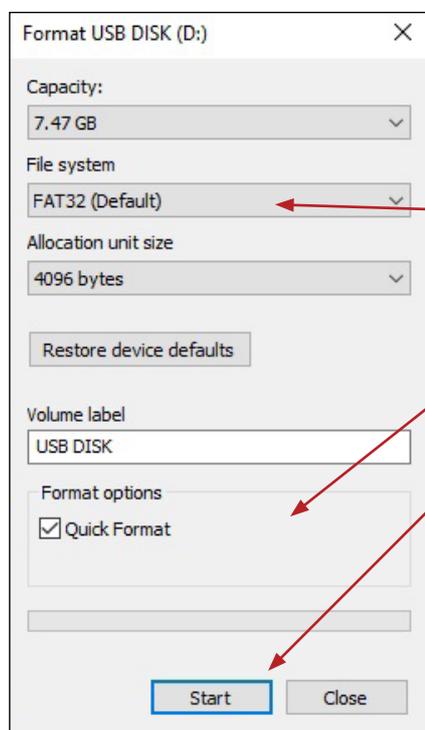


La clé USB fournie est formatée dans un format appelé « FAT32 ».

Pour en savoir plus sur la fonctionnalité de la clé USB, reportez-vous au chapitre : « Configuration logicielle » dans [« Exportation de la configuration vers la clé USB » p. 10.](#)

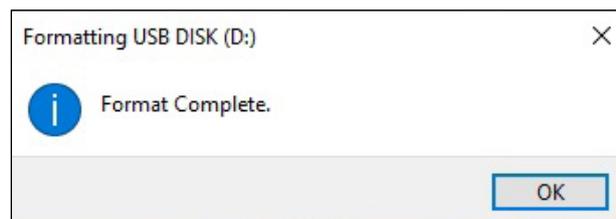
REMARQUE ! N'oubliez pas d'exporter les fichiers éventuellement présents sur votre clé USB avant de procéder au formatage, car le formatage écrasera les fichiers existants.

1. Connectez la clé USB à votre PC.
2. Cliquez sur le périphérique USB avec le bouton droit de la souris.
3. Sélectionnez « Formatage » dans le menu déroulant.



4. Sélectionnez « Fat 32 » dans Fichier Système.
5. Cochez la case « Formatage rapide »
6. Cliquez sur « Démarrer »

7. La clé USB est maintenant prête à l'emploi.



NOUS VOUS RECOMMANDONS de formater la clé USB avant de lire les données journal de la mémoire interne du Jabra Noise Guide sur la clé USB, ou de transférer une nouvelle configuration par USB sur le Jabra Noise Guide.

CONFIGURATION

Il existe 2 façons d'enregistrer vos configurations :

1. Connectez directement l'appareil à votre PC tout en effectuant la configuration.
2. Téléchargement de votre configuration sur la clé USB.

1. CONFIGURATION DIRECTE :

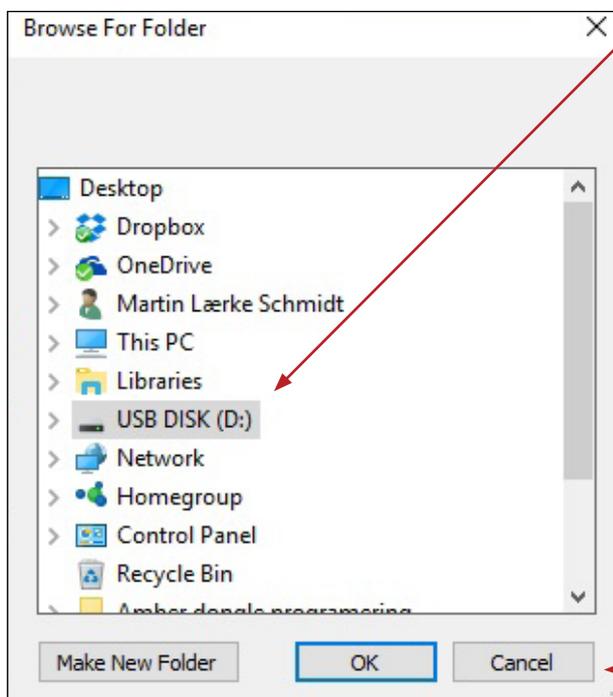
Connectez directement l'appareil à votre PC. Cliquez sur « Configurer » chaque fois que vous modifiez les réglages. Vos réglages seront ainsi enregistrés directement sur l'appareil.

2. EXPORTATION DE LA CONFIGURATION VERS LA CLÉ USB :

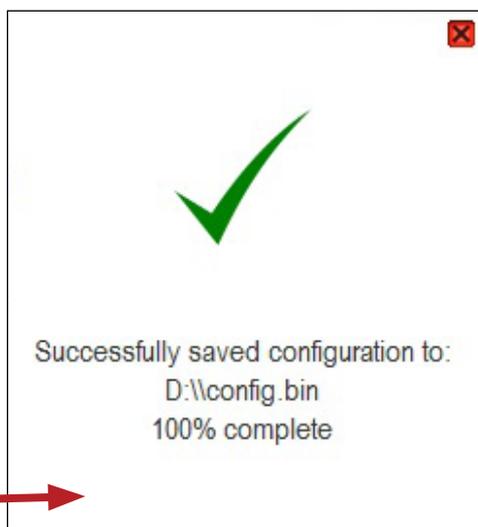
Il est utile d'exporter la configuration vers la clé USB si vous avez besoin d'appliquer les mêmes réglages à plusieurs appareils.

Export setup to USB

1. Insérez la clé USB fournie.
2. Choisissez vos réglages.
3. Cliquez sur « Exporter la configuration vers la clé USB ».



4. Enregistrez vos réglages sur la clé USB et cliquez sur « OK ».
5. La fenêtre contextuelle confirme que vous avez enregistré votre configuration avec succès.

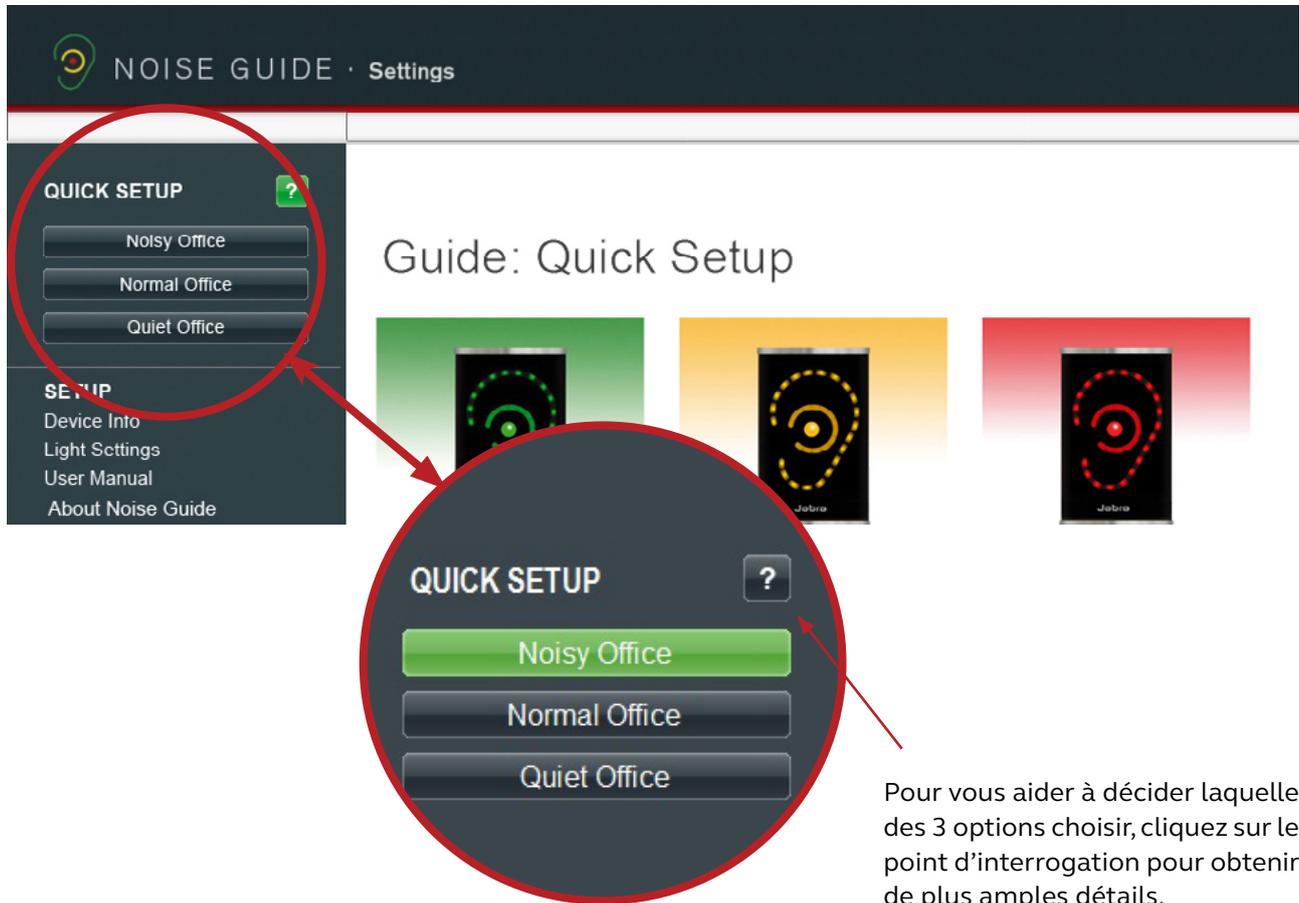


6. Connectez l'appareil à une source électrique et insérez la clé USB. Le symbole de l'oreille s'allumera en vert pendant environ 5 secondes pour indiquer que votre configuration a été exportée avec succès.

UTILISATION DU LOGICIEL

CONFIGURATION RAPIDE

Il existe 3 types de réglages standards au choix.



NOISE GUIDE · Settings

QUICK SETUP ?

- Noisy Office
- Normal Office
- Quiet Office

SETP

- Device Info
- Light Settings
- User Manual
- About Noise Guide

Guide: Quick Setup

Pour vous aider à décider laquelle des 3 options choisir, cliquez sur le point d'interrogation pour obtenir de plus amples détails.

12

BUREAU BRUYANT :

- L'appareil s'allume en vert lorsque le niveau sonore est inférieur à 60 dB.
- L'appareil s'allume en jaune lorsque le niveau sonore est compris entre 60 dB et 70 dB.
- L'appareil s'allume en rouge lorsque le niveau sonore est supérieur à 70 dB.

Noisy Office:

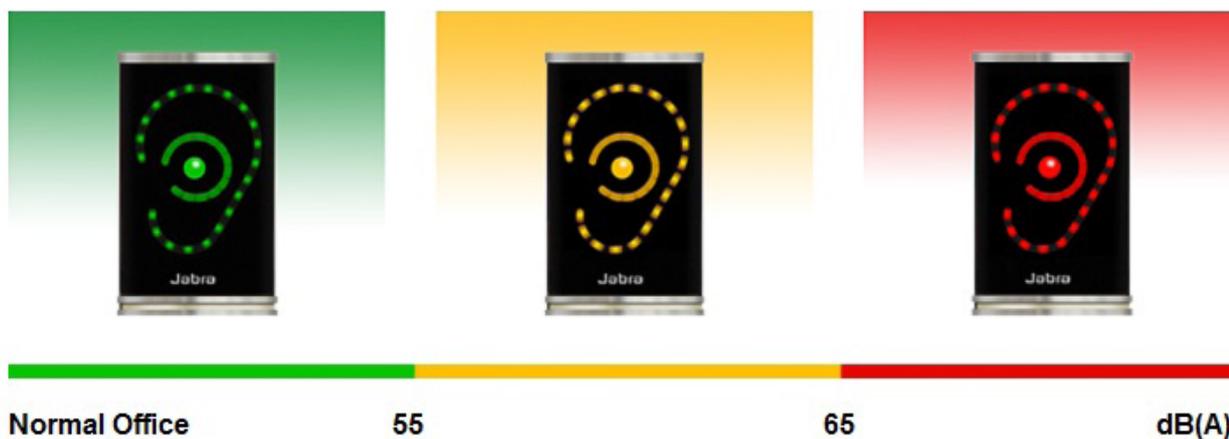


CONFIGURATION RAPIDE

BUREAU NORMAL :

- L'appareil s'allume en vert lorsque le niveau sonore est inférieur à 55 dB.
- L'appareil s'allume en jaune lorsque le niveau sonore est compris entre 55 dB et 65 dB.
- L'appareil s'allume en rouge lorsque le niveau sonore est supérieur à 65 dB.

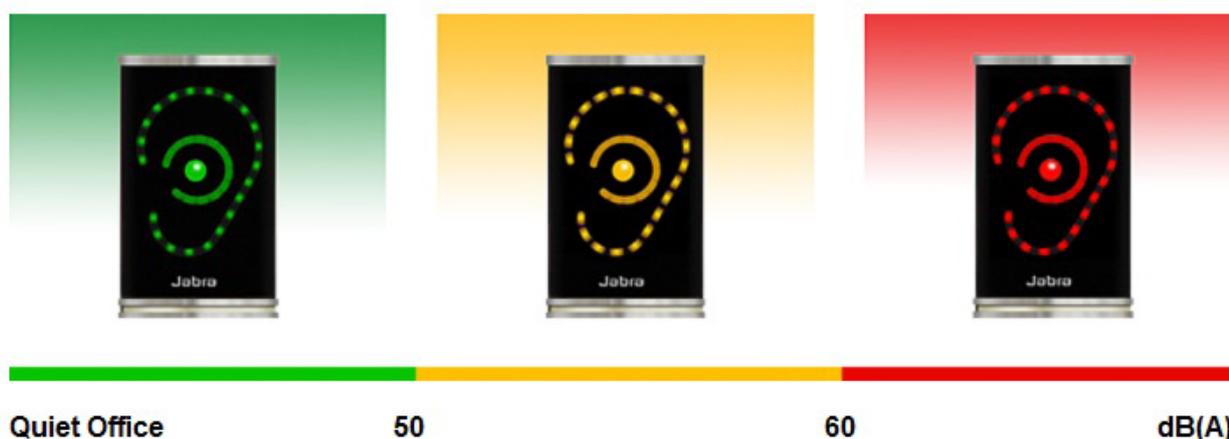
Normal Office:

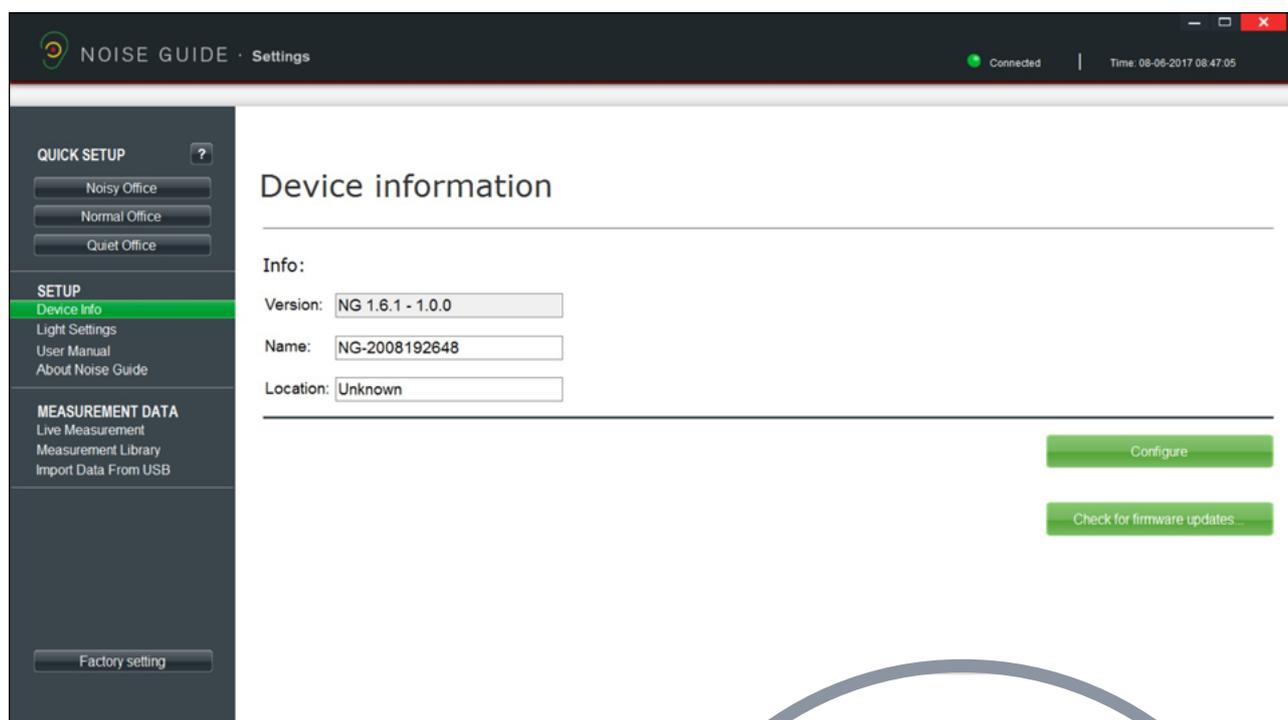


BUREAU CALME :

- L'appareil s'allume en vert lorsque le niveau sonore est inférieur à 50 dB.
- L'appareil s'allume en jaune lorsque le niveau sonore est compris entre 50 dB et 60 dB.
- L'appareil s'allume en rouge lorsque le niveau sonore est supérieur à 60 dB.

Quiet Office:





INFORMATIONS RELATIVES À

L'APPAREIL

Version : Indique la version de firmware qui est installée sur le Jabra Noise Guide.

Nom : Donnez un nom à votre appareil. Les fichiers de la mémoire journal interne seront enregistrés avec ce nom ainsi que la date.

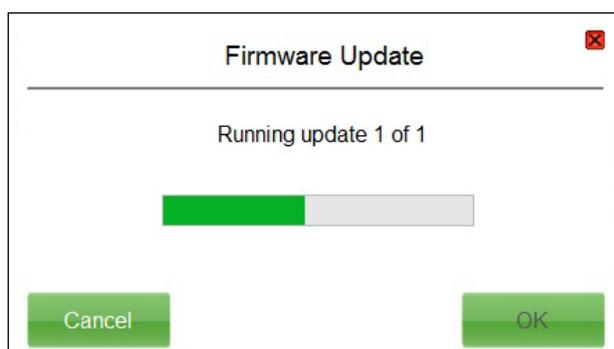
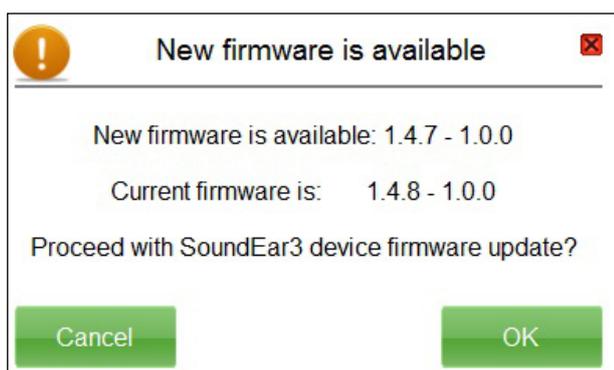
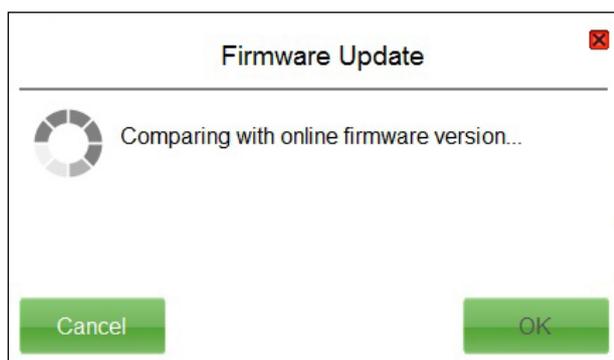
Veillez noter que le Jabra Noise Guide doit être connecté directement au PC pour pouvoir nommer l'appareil.

Emplacement : Nommez l'emplacement de l'appareil.



RÉGLAGE

Check for firmware updates...



VÉRIFICATION DES MISES À JOUR DU FIRMWARE

Dans « Informations relatives à l'appareil », vous pouvez également vérifier

les mises à jour du firmware pour le Jabra Noise Guide.

Remarque ! Vous devez effectuer une réinitialisation de votre appareil aux réglages d'usine après la mise à jour du firmware. Si vous souhaitez conserver vos fichiers journaux, assurez-vous d'enregistrer les fichiers sur une clé USB avant d'effectuer la mise à jour.

1. Connectez le Jabra Noise Guide à votre PC. Assurez-vous que votre PC est bien connecté à Internet.
2. Cliquez sur « Vérifier les mises à jour du firmware ».

3. Si une nouvelle version est disponible, cette case apparaîtra. Cliquez sur « OK » pour mettre à jour à la dernière version du firmware.

4. Le firmware est en cours de mise à jour.

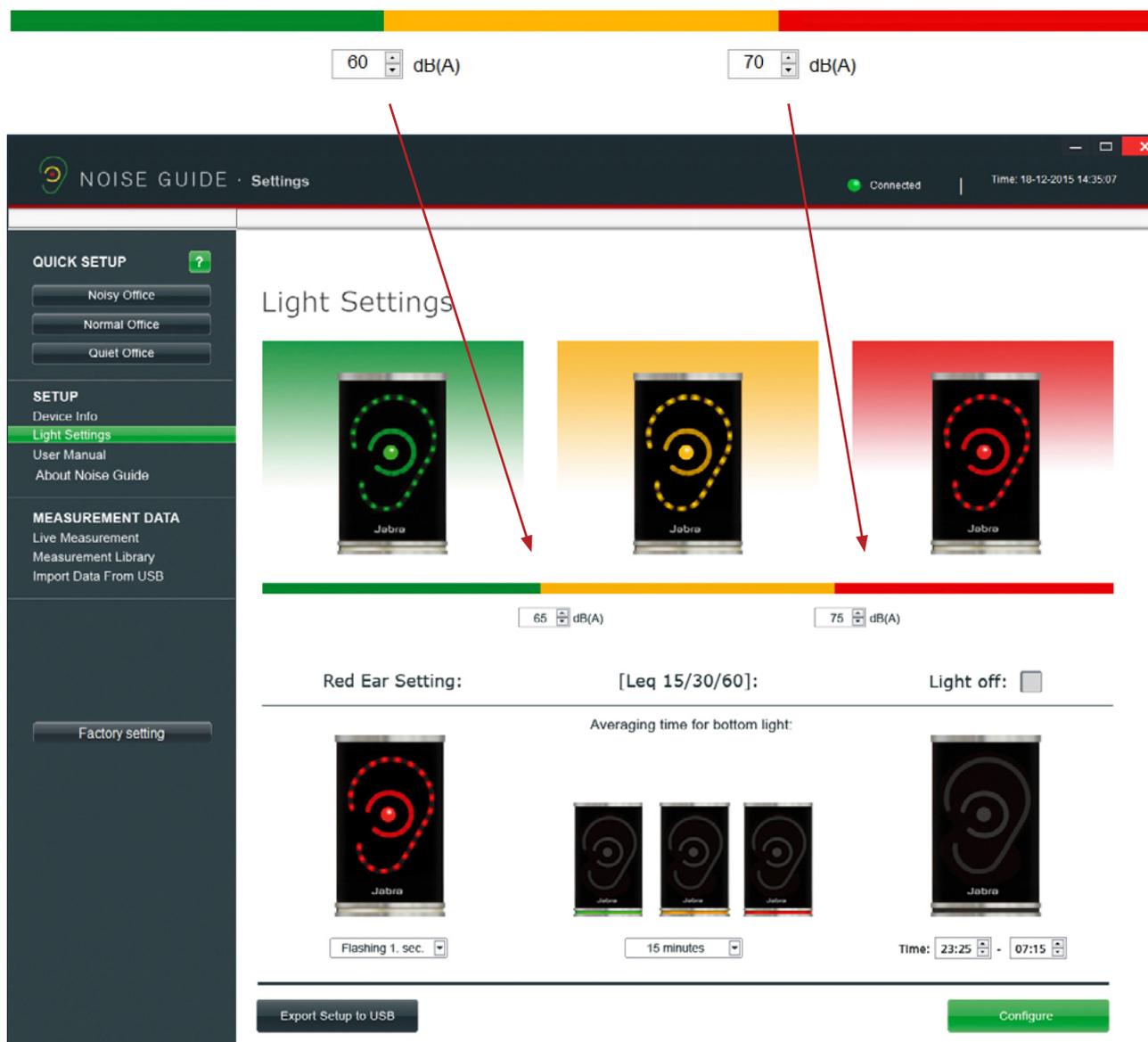
5. Redémarrez le Jabra Noise Guide lorsque la mise à jour est terminée.

Important ! Cliquez sur « Réglages d'usine » et procédez à une réinitialisation de l'appareil aux réglages d'usine pour effacer les fichiers journaux des anciennes versions du firmware sur le journal interne.

RÉGLAGES DE L'ÉCLAIRAGE

Dans « Réglages de l'éclairage », vous pouvez ajuster les réglages des niveaux d'alarme. Voici un exemple :

1. Le symbole de l'oreille s'allume en vert jusqu'à 60 dB.
2. Le symbole de l'oreille s'allume en jaune entre 60 dB et 70 dB.
3. Le symbole de l'oreille s'allume en rouge après 70 dB.



RÉGLAGE

Red Ear Setting:



Lit 1 sec. ▾

[Leq 15/60]:

Averaging time for bottom light:



60 minutes ▾
15 minutes
60 minutes

Light off:

Ear light off Bottom light



From 22:00 ▾ to 08:00 ▾
off:

RÉGLAGE DE L'OREILLE ROUGE

Le symbole de l'oreille rouge sera allumé par défaut pendant 1 seconde lorsque la limite de bruit sera dépassée. Dans « Réglages de l'éclairage », vous pouvez modifier la durée et le type d'alarme :

- Allumé pendant 1 seconde
- Allumé pendant 2 secondes
- Clignotant pendant 1 seconde
- Clignotant pendant 2 secondes

LEQ 15/ 60

Le panneau d'éclairage situé au bas de l'appareil indiquera par défaut le niveau sonore moyen au cours des 15 dernières minutes.

Dans « Réglages de l'éclairage », vous pouvez régler le panneau d'éclairage afin qu'il indique le niveau sonore moyen pendant les 15 ou 60 dernières minutes.

LUMIÈRE ÉTEINTE

Dans « Réglages de l'éclairage », vous avez la possibilité d'éteindre l'alarme pendant un certain temps.

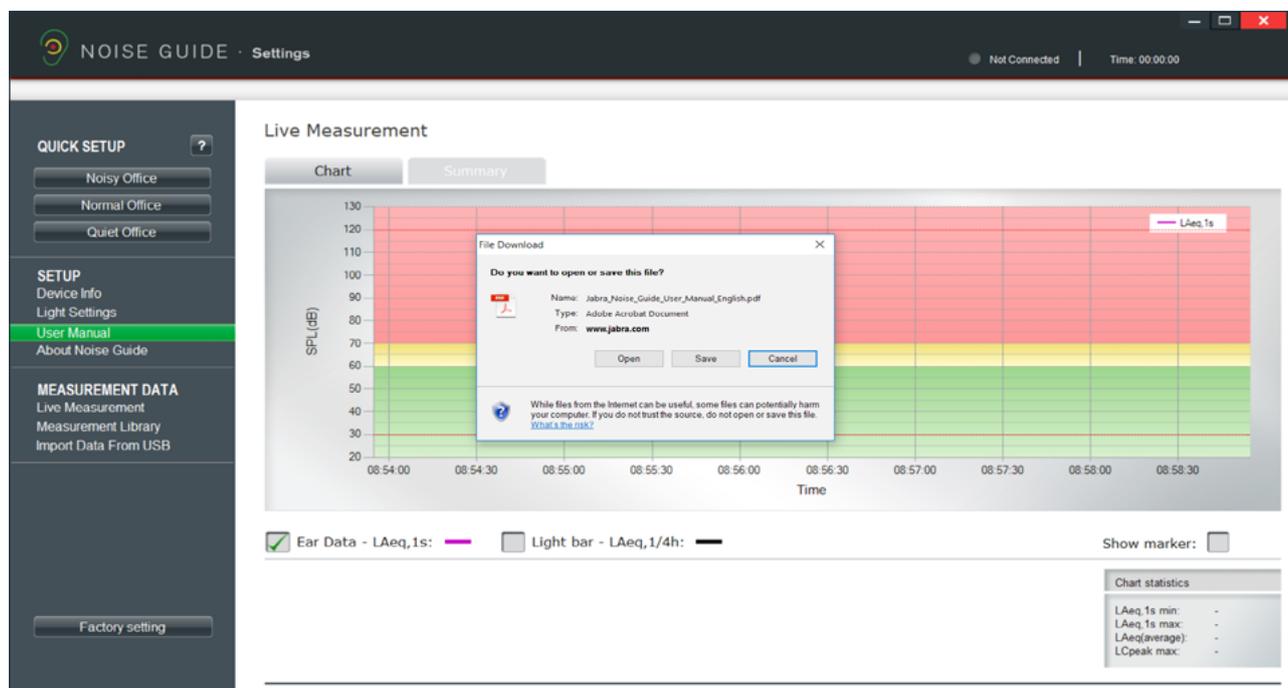
- Cochez la case « Lumière éteinte ».
- Sélectionnez une période pour éteindre les lumières.

Remarque ! La mémoire interne continuera à journaliser les données en ignorant que les lumières sont éteintes.

REMARQUE ! Si votre Jabra Noise Guide est connecté directement à votre PC, n'oubliez pas d'enregistrer vos réglages en cliquant sur « Configurer ». Cliquez sur « Exporter vers USB » si vous effectuez une configuration hors ligne.

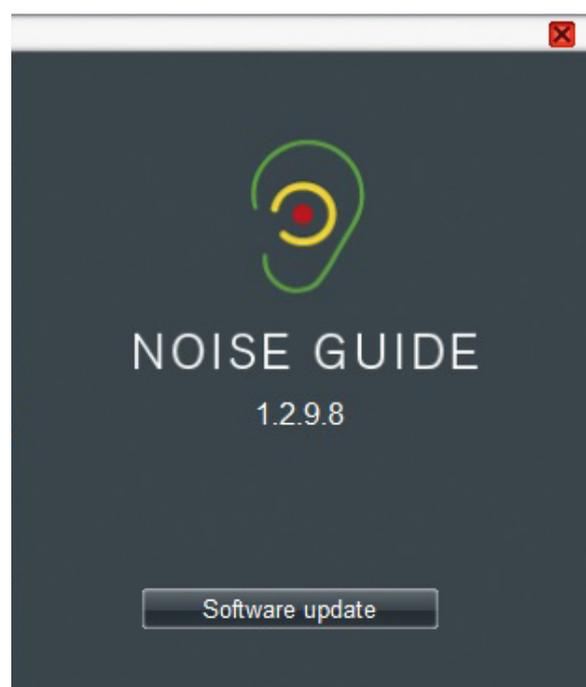
MANUEL DE L'UTILISATEUR

Allez dans « Manuel de l'utilisateur » pour télécharger la dernière version du manuel dans votre langue de prédilection.



À PROPOS DU JABRA NOISE GUIDE

Vous pouvez voir ici quelle version logicielle est installée sur votre ordinateur. Cliquez sur « Mise à jour logicielle » pour mettre à jour à la dernière version logicielle. Le bouton « Mise à jour logicielle » comporte un lien vers notre site web où vous trouverez la dernière version logicielle. N'oubliez pas de mettre à jour votre Jabra Noise Guide avec les dernières versions du logiciel (pour votre PC) et du firmware (pour le Jabra Noise Guide).



DONNÉES DE MESURE

MESURES EN DIRECT

Vous pouvez afficher les mesures en direct dans le logiciel en connectant votre Jabra Noise Guide directement sur votre PC. Toutes les données seront enregistrées automatiquement dans le dossier « Données Noise Guide » sur le disque C toutes les 24 heures.

GRAPHIQUE

Dans « Mesures en direct », sélectionnez l'onglet gauche « Graphique » pour visualiser les mesures en direct dans un graphique.



Les blocs de couleur verte, jaune et rouge sur le graphique visualisent les réglages d'éclairage de votre Jabra Noise Guide. Les blocs de couleur changent selon vos réglages d'éclairage.

Exemple :

Dans cet exemple, les réglages sont :

Rouge : 65 dB - 120 dB

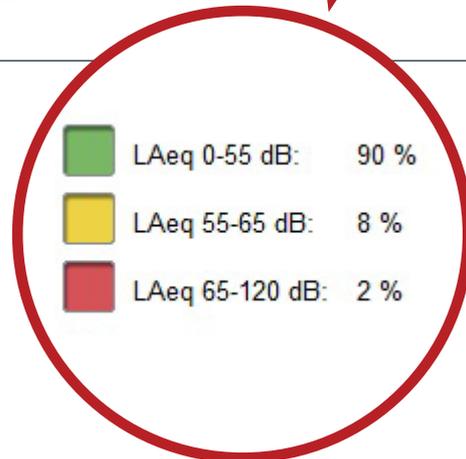
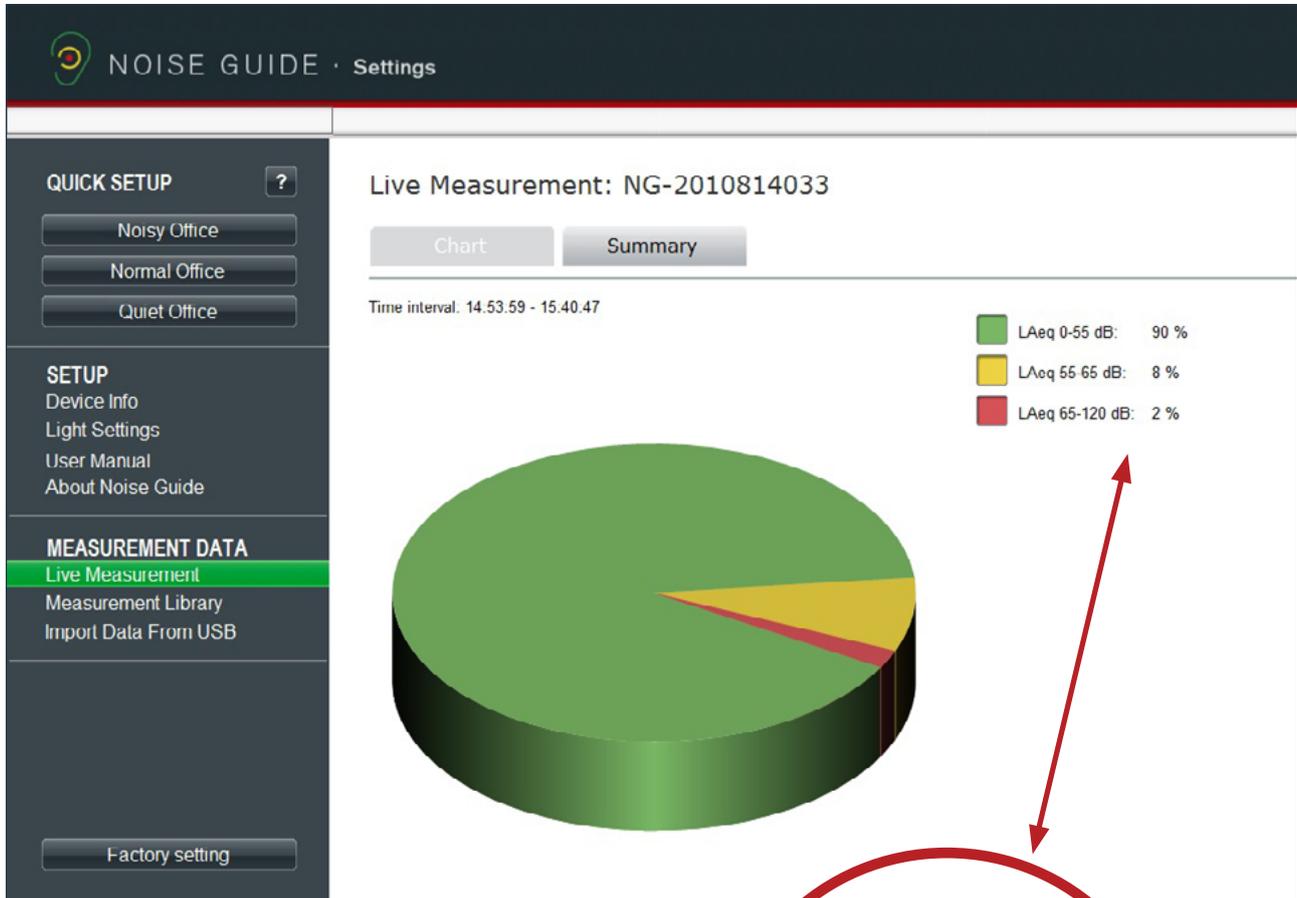
Jaune : 55 dB – 65 dB

Vert : 30 dB – 55 dB



RÉCAPITULATIF

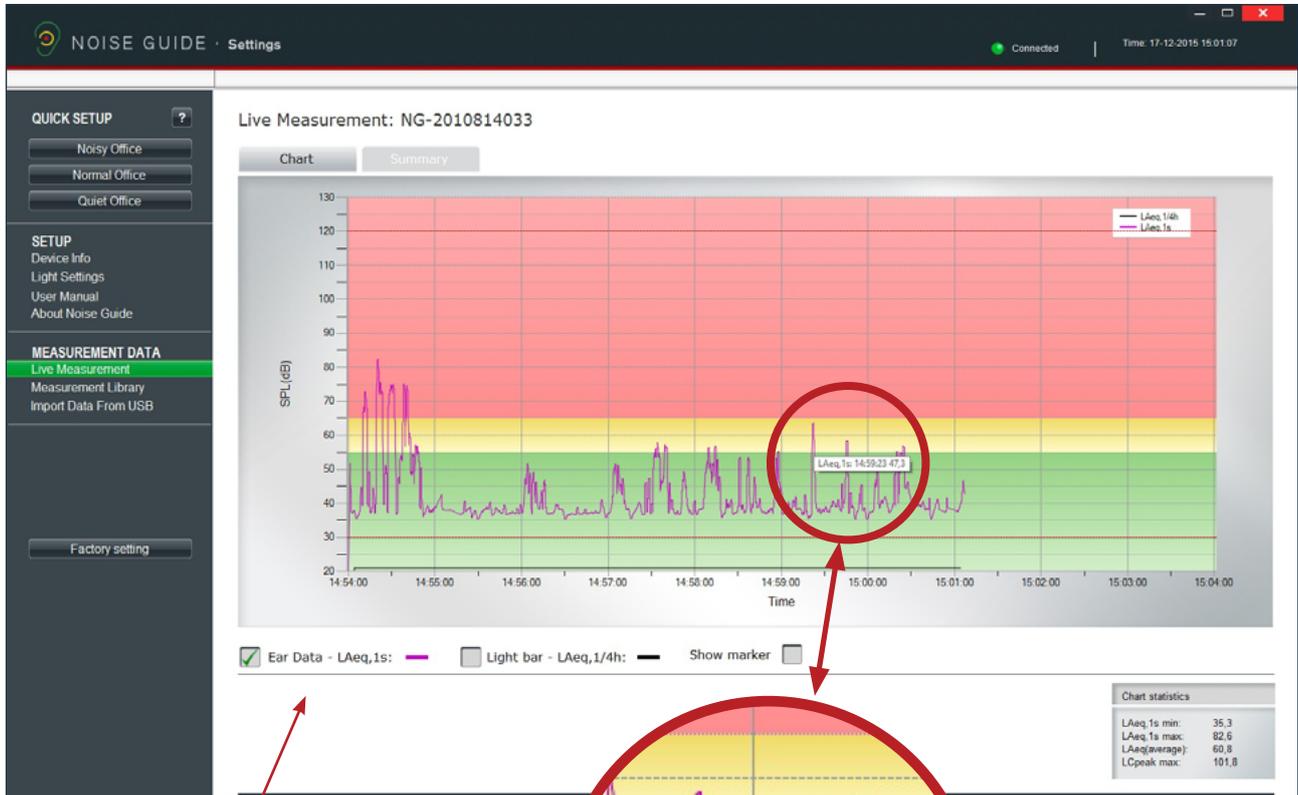
Cliquez sur l'onglet droit « Récapitulatif » pour obtenir une synthèse de vos mesures en pourcentage.



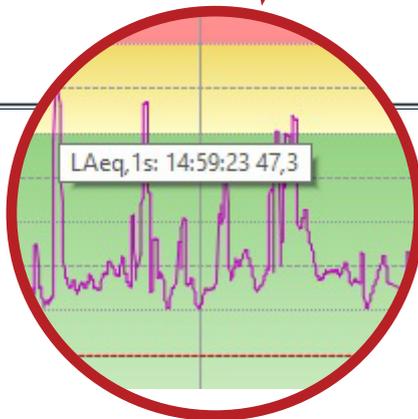
NAVIGATION DANS LE LOGICIEL

LECTURE DU GRAPHIQUE

Placez le curseur sur le graphique pour afficher les valeurs de temps et de niveau sonore.



Sélectionnez quelles valeurs vous souhaitez visualiser sur le graphique.



Dans le coin inférieur droit, un encadré indique les statistiques du graphique pour une période donnée.

EXPLICATION DES VALEURS :

- LAeq, 1s min : Mesure de bruit la plus basse pour une période donnée.
- LAeq, 1s max : Mesure de bruit la plus élevée pour une période donnée.
- LAeq(average) : Niveau sonore moyen pour une période donnée.
- LCpeak max : Mesure pic la plus élevée pour une période donnée.

Chart statistics	
LAeq, 1s min:	35,3
LAeq, 1s max:	82,6
LAeq(average):	60,8
LCpeak max:	101,8

AFFICHAGE DU REPÈRE

La fonction « Affichage du repère » vous permet d'examiner les mesures dans une période donnée. Pour sélectionner une période sur le graphique, cochez la case « Affichage du repère ». Un repère rouge et un repère bleu s'affichent maintenant.



Déplacez les repères en les tirant d'un côté à l'autre. Alternativement, vous pouvez les déplacer à un certain point en saisissant l'heure dans la case blanche en haut du marqueur. N'oubliez pas de mettre deux points entre les heures et les minutes.

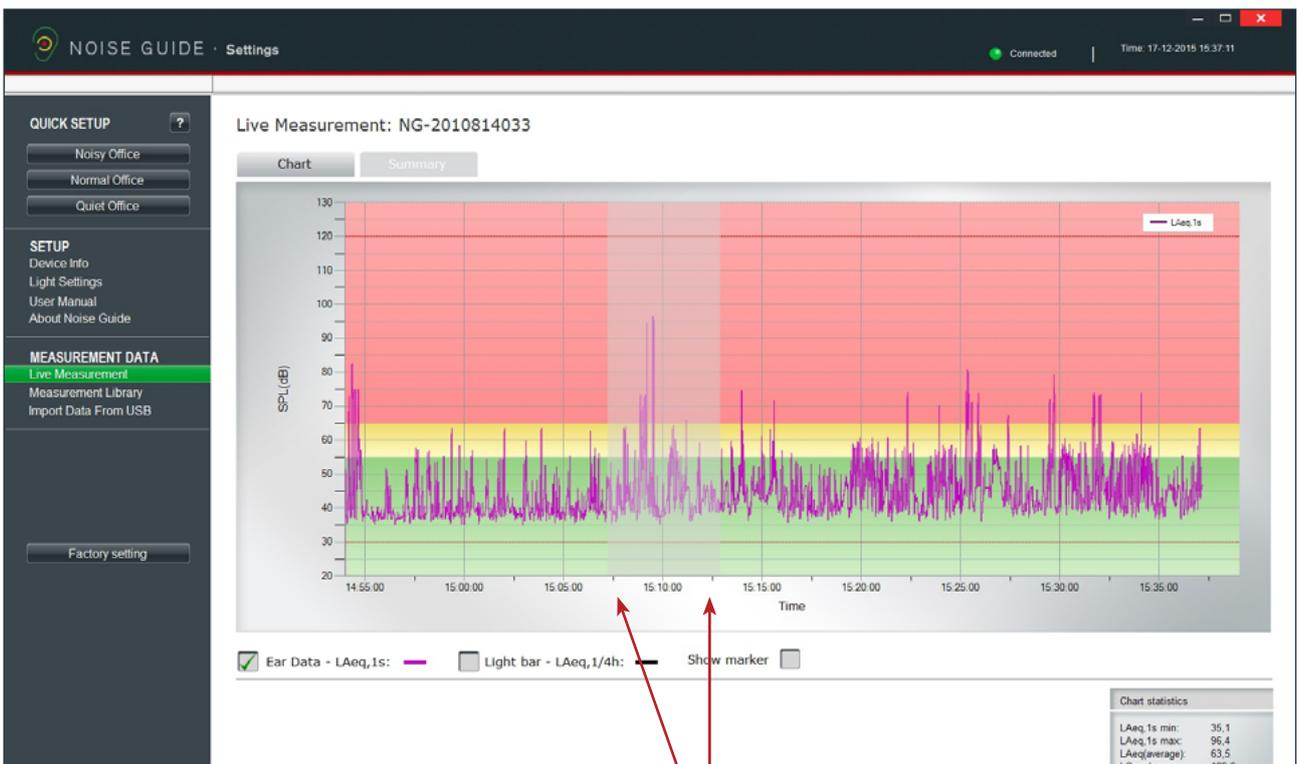
Dans le coin inférieur droit, vous pouvez visualiser les valeurs entre le repère gauche et le repère droit.

Between marker 1 and 2	
LAeq,1s min:	35,1
LAeq,1s max:	96,4
LAeq(average):	70,9
LCpeak max:	129,6

NAVIGATION DANS LE LOGICIEL

FONCTION ZOOM

Lorsque des données sont représentées sur le graphique, il est possible de zoomer pour regarder une zone spécifique de plus près.



Comment zoomer :

2. Positionnez votre curseur n'importe où sur le graphique.
3. Cliquez avec le bouton gauche de la souris et utilisez le curseur pour délimiter une zone grise en tirant vers la droite.
4. Relâchez le curseur une fois que la zone souhaitée est sélectionnée.
5. Affichez la zone agrandie.

FONCTION ZOOM

L'écran montre maintenant la zone agrandie.



24

Comment quitter la fonction zoom :

1. Positionnez votre curseur n'importe où sur le graphique.
2. Cliquez avec le bouton gauche de la souris et utilisez le curseur pour créer une zone grise en tirant vers la gauche.
3. Relâchez le curseur pour visualiser la zone de mesure complète.

NAVIGATION DANS LE LOGICIEL

BIBLIOTHÈQUE DE MESURES

Le Jabra Noise Guide enregistre automatiquement toutes les mesures en direct sur le disque C, dans le dossier appelé « Données Noise Guide ». Les données importées du Jabra Noise Guide via USB sont également enregistrées dans ce dossier. Tous les fichiers sont enregistrés au format CSV, compatible avec Excel. Les fichiers journaux seront nommés « PC » s'il s'agit de mesures en direct et « Internes » s'ils sont exportés à partir de la mémoire interne du Jabra Noise Guide.

Les noms des fichiers journaux sont créés comme suit :

1. Nom de l'appareil
2. Date
3. Origine des données (mesure en direct ou données importées via USB)

Exemple d'une mesure en direct :

- Strandboulevarden-11-03-2015-PC

Exemple d'une mesure importée :

- Strandboulevarden-09-03-2015-interne

Si vous souhaitez renommer ou modifier vos fichiers journaux, vous devez le faire à partir du dossier de destination du lecteur C. Prenez un raccourci vers le dossier de destination en cliquant sur « Ouvrir dans l'explorateur » dans le coin inférieur droit.

Open in Explorer...

Sélectionnez « Données Noise Guide » pour mettre à jour le dossier dans le logiciel.

25

The screenshot shows the 'NOISE GUIDE - Settings' application window. The left sidebar contains sections for 'QUICK SETUP' (Noisy Office, Normal Office, Quiet Office), 'SETUP' (Device Info, Light Settings, User Manual, About Noise Guide), 'MEASUREMENT DATA' (Live Measurement, Measurement Library, Import Data From USB), and 'Factory setting'. The 'Measurement Library' section is selected. The main window displays a table of measurement data:

Name	Type	Last modified
NG-2010814033-2015-12-11-internal.csv	File	16-12-2015
NG-2010814033-2015-12-12-internal.csv	File	16-12-2015
NG-2010814033-2015-12-13-internal.csv	File	16-12-2015
NG-2010814033-2015-12-14-internal.csv	File	16-12-2015
NG-2010814033-2015-12-15-internal.csv	File	16-12-2015
NG-2010814033-2015-12-16-internal.csv	File	16-12-2015
NG-2010814033-2015-12-16-PC.csv	File	16-12-2015
NG-2010814033-2015-12-17-PC.csv	File	17-12-2015
SE3-2010814033-2015-12-16-PC.csv	File	16-12-2015
SE3-2010814033-2015-12-17-PC.csv	File	17-12-2015

A red arrow points from the 'Library' button in the sidebar to the 'Noise Guide data' folder in the main window. A circular callout highlights the 'Library' and 'Noise Guide data' elements. An 'Open in Explorer...' button is visible in the bottom right corner.

CE QUE VOUS VOYEZ DANS LE FICHER CSV POUR LE NOISE GUIDE

Lorsque vous ouvrez vos mesures Noise Guide en tant que fichiers SCV, vous êtes en mesure de voir le tableau d'ensemble de ce qui est mesuré.

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
1	Date	Time	Ms	LAFmax	LAeq1min	LASmax	LCpeak	LAeq15min	LAeq60min	LCpeak above 105dB count	LCpeak above 110dB count	LCpeak above 115dB count	LCpeak above 120dB count
2	05-12-2016	15:56:00	0	87,3	75,8	81,7	108,3	67,7	70	11	0	0	0
3	05-12-2016	15:57:00	0	89,7	77	82,4	115,6	69,5	70,4	17	1	1	0
4	05-12-2016	15:58:00	0	87,1	75,2	80,6	109,2	70	70,6	6	0	0	0
5	05-12-2016	15:59:00	0	83,7	64,3	77	102,6	70	70,6	0	0	0	0
6	05-12-2016	16:00:00	0	87	67,2	80,8	107,3	70,2	70,6	3	0	0	0
7	05-12-2016	16:01:00	0	88,5	78,6	81,9	109,5	71,8	71,1	26	0	0	0
8	05-12-2016	16:02:00	0	90	79	83,2	112,1	73,1	71,5	29	2	0	0
9	05-12-2016	16:03:00	0	86,1	70,4	80,5	108,2	73,3	71,6	5	0	0	0
10	05-12-2016	16:04:00	0	87,4	72	79,9	107,5	73,5	71,6	6	0	0	0
11	05-12-2016	16:05:00	0	71,9	56,7	67,4	88,4	73,5	71,5	0	0	0	0
12	05-12-2016	16:06:00	0	83,3	64,1	75,8	105,7	73,5	71,5	2	0	0	0
13	05-12-2016	16:07:00	0	89,7	75,9	82,1	113,5	73,9	71,7	11	3	0	0
14	05-12-2016	16:08:00	0	85,9	70,1	78,1	109,2	74	71,8	5	0	0	0
15	05-12-2016	16:09:00	0	86,8	65,1	79,5	99,8	73,9	71,8	0	0	0	0
16	05-12-2016	16:10:00	0	110,7	96,9	105,8	128,2	85,5	79,9	13	12	12	12

Date : Affiche la date de la mesure

Heure : Affiche à quelle heure le Noise Guide a mesuré

LAFmax : LAF est une mesure **rapide** pondérée en A. Rapide signifie qu'il mesure 8 fois par seconde. LAFmax est la mesure rapide pondérée en A la plus élevée au cours de la dernière minute.

• **Pondération en A :** Le filtre de pondération en A couvre la plage audio complète de 20 Hz à 20 kHz et la forme est similaire à la réponse de l'oreille humaine aux niveaux inférieurs.

LAeq1min : LAeq1s est la moyenne pondérée en A qui a été mesurée au cours de la dernière minute.

LASmax : LAS est une mesure **lente** pondérée en

A. Lente signifie qu'elle mesure 1 fois par seconde. LASmax est la mesure lente pondérée en A la plus élevée au cours de la dernière minute.

LCpeak : Affiche le bruit de crête pondéré en C le plus élevé au cours de la dernière minute

• **Pondération en C :** pondération de fréquence standard pour les dispositifs de mesure du niveau sonore, couramment utilisée pour les mesures de niveau plus élevé et les niveaux Crête - Pression sonore.

LAeq15 : LAeq15 est la moyenne pondérée en A qui a été mesurée au cours des 15 dernières minutes.

LAeq60 : LAeq60 est la moyenne pondérée en A qui a été mesurée au cours de la dernière heure.

LCpeak count : Les 4 dernières lignes affichent combien de crêtes ont été comptabilisées au cours de la dernière minute de 105dB à 120 dB.

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L
1	Date	Time	LAFmax	LAeq1min	LASmax	LCpeak	LAeq15min	LAeq60min	LCpeak above 105dB count	LCpeak above 110dB count	LCpeak above 115dB count	LCpeak above 120dB count
2	05-12-2016	16:10:00	110,7	96,9	105,8	128,2	85,5	79,9	13	12	12	12
3												

Dans cet exemple, vous voyez qu'il y a eu :

- 13 crêtes pondérées en C sur 105 dB
- 12 crêtes pondérées en C sur 110 dB
- 12 crêtes pondérées en C sur 115 dB
- 12 crêtes pondérées en C sur 120 dB

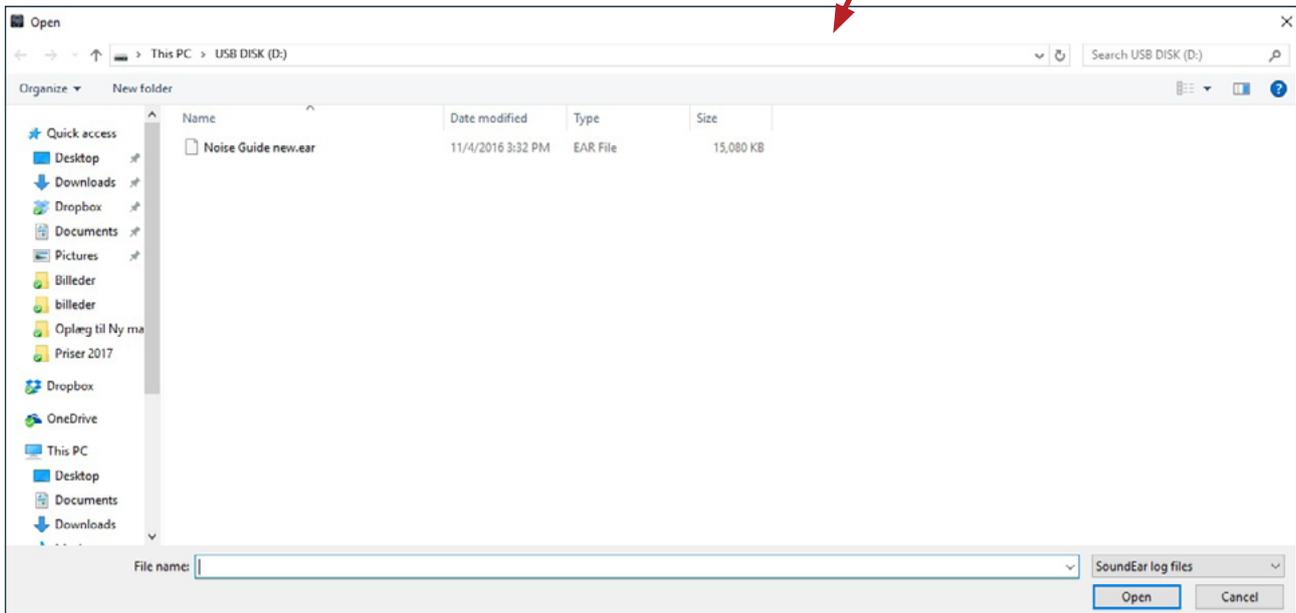
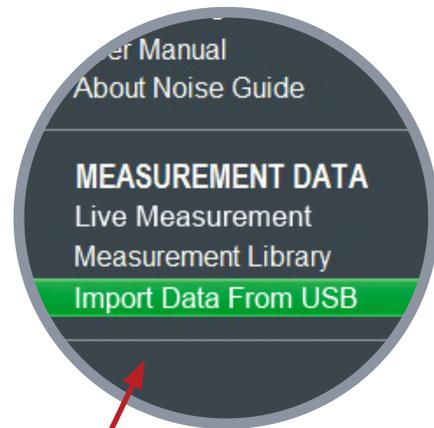
Cela ne signifie pas qu'il y a eu un total de 49 crêtes pondérées en C mesurées, mais qu'il y a eu 12 crêtes sur 120 dB et 1 crête entre 105 dB et 110 dB.

SOURCE : <http://www.acoustic-glossary.co.uk/sound-pressure.htm>

NAVIGATION DANS LE LOGICIEL

IMPORTER DES DONNÉES DEPUIS LA CLÉ USB

1. Connectez une clé USB à votre Jabra Noise Guide.
Pendant l'exportation des données depuis le journal interne vers la clé USB, le symbole de l'oreille s'allume en jaune pendant quelques secondes.
2. Retirez la clé USB de l'appareil dès que la lumière jaune s'arrête de clignoter. Insérez la clé USB dans votre PC.
3. Ouvrez le logiciel et cliquez sur « Importer depuis la clé USB ». Le logiciel ouvrira le dossier automatiquement.
4. Sélectionnez le fichier EAR que vous souhaitez importer.



5. Le logiciel convertit le fichier EAR au format CSV et enregistre le fichier dans la bibliothèque.

Pour un tutoriel vidéo, allez sur :

<https://www.youtube.com/watch?v=Y8m1Bb1Hhag&feature=youtu.be>

RÉGLAGES D'USINE

Si vous le souhaitez, vous pouvez toujours restaurer les réglages d'usine du Jabra Noise Guide. Nous vous recommandons d'installer les réglages d'usine lors de chaque mise à jour du firmware. Vous pouvez également restaurer les réglages d'usine si vous souhaitez réinitialiser la mémoire interne de votre Jabra Noise Guide.

FAQ : Pour des FAQ mises à jour, rendez-vous sur www.noiseguide.org

ENTRETIEN

L'entretien et la maintenance doivent être réalisés uniquement par un technicien de maintenance formé. Après avoir terminé l'entretien/la maintenance, un contrôle de fonctionnalité et une inspection visuelle de l'appareil doivent être effectués avant que celui-ci puisse être utilisé à nouveau.

DÉSINFECTION/NETTOYAGE

Le Jabra Noise Guide contient des matériaux qui ne peuvent tolérer les substances utilisées dans les désinfectants de surface classiques. Par conséquent, utilisez uniquement de l'alcool pour nettoyer le produit.

Désinfection en essuyant :

- Tout d'abord, enlevez la saleté et les impuretés de la surface en utilisant un chiffon jetable humide.
- La surface peut ensuite être désinfectée en l'essuyant et en utilisant de l'alcool.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

LOGICIEL JABRA NOISE GUIDE

Système d'exploitation : Windows 7, Windows 8,
Windows 10
Disque dur : 100 Mo libres
RAM : 512 Mo de RAM
Port USB : 1 x port USB 2.0
Unité centrale : 1,5 GHz AMD/processeur Intel

Nous vous recommandons de ne pas utiliser un écran de taille inférieure à 1366x768.

SPÉCIFICATIONS JABRA NOISE GUIDE

Bande de fréquences	20 Hz – 20kHz
Bande de niveaux de mesure	30 dB – 120 dB
Précision	+/- 3 dB
Pondération de fréquence	Filtres dB(A) et dB(C)
Pondération de temps	Lente (1S)
Plage dynamique RMS	90 dB
Gestion de l'éclairage	Configurabilité complète via le logiciel SoundEar, y compris un réglage de nuit
2 x ports USB	Micro USB (alimentation et connexion PC), USB OTG (journal et config)
Données d'affichage	dB(A) Lent, Leq(A)15
Alimentation électrique	5 VCC (micro USB) Consommation actuelle : max 2,5 W.
Microphone	20 Hz – 20 KHz
Stockage de masse (mémoire interne)	16 Mo (128 Mbits) Jusqu'à 600 jours de journalisation
Horloge temps réel	Type haute précision avec sauvegarde sur batterie (CR2032).
Caractéristiques mécaniques	Coffret : Aluminium, Lexan et acrylique
Mesures :	longueur : 1340 mm, largeur : 700 mm, hauteur : 700 mm Poids : 0,4 kg

